

1/10 **金** 24 **金**  
FRI FRI

# ルナニューイヤーフェア

## LUNAR NEW YEAR FAIR

**ルナニューイヤー**  
期間中の営業時間のお知らせ  
Lunar New Year Opening Hours

**営業時間**  
STORE  
OPENING  
HOURS

JAN 24 **金**  
FRI  
9:15~18:00

JAN 25 **土**  
SAT  
**CLOSED**

JAN 26 **日**  
SUN  
**CLOSED**

JAN 27 **月**  
MON  
10:00~22:00  
通常営業  
Business as usual

ストアデリバリーサービス STORE DELIVERY SERVICE

1月24日(金)は、午前中で受付終了とさせていただきます。配達は当日午後1時~7時半までです。  
Business as usual except on 24 Jan (Fri). Counter will be closed at 12:00pm for same day delivery. (13:00~19:30)

ルナニューイヤーフェアは **リャンコート店** **グレートワールドシティ店** で開催しております。The fair will be held at **Liang Court** & **Great World City** outlets.

### 札幌蟹販 SAPPORO KANIHAN

**実演販売**  
DEMONSTRATION

リャンコート  
Liang Court

グレートワールドシティ  
Great World City

1/17 **金** 24 **金**  
FRI FRI

\$19.00  
特得海鮮弁当  
Tokutoku Kaisen Bento

\$22.00  
かにいくら弁当  
Crab & Salmon Roe Bento

\$22.00  
かにうに弁当  
Crab & Sea Urchin Bento

\$23.00  
海鮮三色弁当  
3 Colours Bento

\$24.00  
海鮮彩り弁当  
Kaisen Irodori Bento

**特価**  
SPECIAL  
OFFER

\$33.00  
かに豪快いくら弁当  
Crab & Salmon Roe Gokai Bento

\$49.00  
もりもり北海道三味弁当  
Morimori Hokkai Zanmai Bento

\$33.00  
かに豪快うに弁当  
Crab & Sea Urchin Gokai Bento

\$20.00  
かに寿司盛合せ  
Assorted Crab Sushi Bento

\$18.00  
かに太巻き寿司  
Crab Sushi Roll

蟹、うに、いくら。北の美味を  
まるごとお届けします。  
Extremely luxurious ingredients packed  
into a bento for your enjoyment.

### 太田かまぼこ OTA FISH CAKE

**実演販売**  
DEMONSTRATION

リャンコート  
Liang Court

グレートワールドシティ  
Great World City

1/17 **金** 24 **金**  
FRI FRI

いかごはん  
Rice Stuffed Squid  
\$7.50/pc \$19.00/3pcs

友栄 北海道かまぼこマーケット

特選メンチ  
(エビ/本/ほたて/かに玉)  
Menchu (Shrimp/Scallop/Crab)  
\$6.90/pc \$19.00/3pcs

丸太かまぼこ  
(いか/ほたて/たまねぎ)  
Fish Cake (Squid/Scallop/Onion)  
\$6.70/pc

地元北海道の食材を使用した  
美味しいかまぼこ。  
Delicious fish cake made with  
ingredients from Hokkaido.

\$9.90/250g  
ちぎり揚げかまぼこ  
Chigiri-age Fish Cake

\$3.90/pc  
函館いかメンチ  
Hakodate Cuttlefish Menchi

\$6.70/pc  
丸太かまぼこ(たご)  
Octopus Fish Cake

**特価**  
SPECIAL  
OFFER

### 精肉 JAPANESE MEAT



**和牛 & 豚**  
しゃぶしゃぶ用

From **\$48.00** SHABU SHABU  
JAPANESE BEEF & PORK

ルナニューイヤーローカルディライト  
PAT CHUN RADISH / TARO CAKES  
GLUTINOUS NEW YEAR CAKES



### 鍋野菜 HOT POT VEGETABLES



**特価**  
SPECIAL  
OFFER

大根・白菜・長ネギ・えのき・ふなしめじ  
ふなピー・しいたけ・春菊・水菜  
Japanese Radish・Chinese Cabbage  
Leek・Enoki Mushroom・Shimeji Mushroom  
Shiitake Mushroom・Garland Chrysanthemum・Mizuna

### シマダヤ SHIMADAYA



糖質40%オフうどん  
Carbohydrate 40% OFF Udon  
\$6.50 \$5.20

食塩ゼロ福庭うどん  
Zero Salt Inanawa Udon  
\$6.40 \$4.60

**お鍋の  
シメ!**

### くばら KUBARA



**試食販売**  
SAMPLING

リャンコート  
Liang Court

グレートワールドシティ  
Great World City

1/17 **金** 19 **金**  
FRI FRI

**特価**  
SPECIAL  
OFFER

鍋の素各種  
Variety of Hot Pot Soup

### 西山製麺 NISHIYAMA



**試食販売**  
SAMPLING

グレートワールドシティ  
Great World City

1/18 **土** 19 **日**  
SAT SUN

**特価**  
SPECIAL  
OFFER

熱香味噌/醤油ラーメン  
Nekko Miso/Shoyu Ramen

### 鮮魚 FRESH SEAFOOD



ななみ水産  
NANAMI SUISAN

Yu Sheng Set  
\$32.80/set

Raw King Crab  
\$126.00/800g  
\$83.00/500g

Raw Snow Crab  
\$98.00/500g

Hokkaido Scallop  
Sashimi Grade  
\$99.00/kg

Wild King Tiger Prawn  
\$79.90/10pcs

Frozen Oyster  
\$17.80/300g

Wild Red Prawn  
Sashimi Grade  
\$49.00/kg

中島水産  
NAKAJIMA SUISAN

ボイルスライスカニスライスパック  
Boiled Snow Crab Sliced Pack  
\$118.00 \$88.00/850g

蒸し牡蠣  
Boiled Oyster  
\$69.00 \$65.90/100g

ボイルタラバカニスライスパック  
Boiled King Crab Sliced Pack  
\$98.00 \$78.00/400g

ボイルほたて  
Boiled Scallop  
\$69.00 \$55.90/100g

ルナニューイヤー  
期間中もお得な  
セール品を  
ご利用しております!  
Fresh seafood at  
promotional prices.  
Only during  
Lunar New Year!

数に限りがございますので、お早めにお買い  
求め頂きますようお願い申し上げます。  
The item is limited in quantity.  
Please do not miss the chance of your purchase.

### エバラ EBARA



**試食販売**  
SAMPLING

リャンコート  
Liang Court

グレートワールドシティ  
Great World City

1/18 **土** 19 **日**  
SAT SUN

おもてなしの  
すき焼き  
\$9.80 \$8.80

フチッと網各種  
Variety of Hot Pot Soup  
\$6.80 \$5.50

フチッとうどんの薬各種  
Variety of Udon Soup  
\$6.20 \$5.20

### 日本酒 JAPANESE SAKE



はっしほり酒各種  
Variety of Hatsushibori Sake  
\$16.00~\$48.00

酒各種  
Variety of Sake  
\$25.00~\$257.00

\*産地直送の為、商品が入荷しない場合がございます。どうぞご了承ください。Please note that some direct import products might not be available. \*写真は全てイメージです。Images are for illustrative purposes only.





**カルビー CALBEE** **POTATO FARM**

いも子とこぶ太郎 Imoko & Kobutaro 6pcs  
いも太とまめ次郎 Imota & Mamejiro 6pcs  
じゃがポックル Jaga Pokkuru 10pcs

**試食販売 SAMPLING**

1/22 水 WED 1/24 金 FRI

グレートワールドシティ店のみで開催しております!  
Sampling Only Available @ Great World City Outlet

**特價 SPECIAL OFFER**

**昭和製菓 SHOWA SEIKA** **Shinori**

北海道メロンかすてら Hokkaido Melon Castella  
かすてら各種 Variety of Castella  
函館スフレ5個 Hakodate Souffle  
函館スティックフロマージュ Hakodate Stick Fromage  
函館ロールケーキ(パニラ/ショコラ) Hakodate Roll Cake (Plain/Chocolate)

**中華札幌 CHUKA SAPPORO**

しゅうまい各種 Variety of Dumpling  
エビ Prawn カニ Crab ホタテ Scallop  
北海道いもち Hokkaido Potato Mochi  
コーンのつまみ揚 Fish Cake (Corn)

**もりもと MORIMOTO** **mofu moto**

千歳うまれのたまごまんじゅう Chitose Egg Manju  
ふらの雪どけチーズケーキ Yukidoke Cheesecake  
ゆきむしスフレ Yukimushi Souffle

**リャンコート LIANG COURT** **北海道どさんこプラザ イートイン&デリカ BENTOSS北海道発**

冷 COLD SOBA 天ざるそば Soba and Tempura \$14.80  
サーモン海鮮重 Salmon Kaisen Ju \$23.80  
和風幕の内 Wafu Makunouchi Bento \$14.80  
山菜ごはん幕の内 Sansaigohan Makunouchi \$15.80  
札幌ザンギ Sapporo Zangi \$10.00/6pcs  
ふらのワイン漬けステーキ幕の内 Furano Wine Flavoured Steak Makunouchi \$24.80

**ストアデリバリーサービス (グレートワールドシティ) STORE DELIVERY SERVICE (GREAT WORLD CITY)**

受付締め切り時間のお知らせ  
Collection Time for Store Delivery

明治屋ストアデリバリーをご利用頂き誠にありがとうございます。  
受付時間と配達時間のご案内をさせていただきます。  
Thank you for using Store Delivery Services.  
Please take note of drop off time and delivery time.

受付時間 Drop off Time	配達時間 Delivery Time	配達可能商品 Order Information
10am - 12pm	1pm - 4pm	冷蔵、冷凍商品も承ります。 (寿司、刺身、アイスクリーム、ケーキ類、弁当類を除きます) All kinds of items (Excluding Sushi, Sashimi, Cake, Ice-Cream, Bento) (Take-away food)
12pm - 3pm	4pm - 7:30pm	
3pm - 6pm	10am - 1pm (Following Day)	常温保存可能商品のみ承ります。 No Perishable & Frozen Items

**配送費について Delivery Cost**

会員種別	お買い上げ金額	配達料
HDS会員様 HDS MEMBER	\$70 以上	無料配達
	\$70 未満	\$10.00 (1回)
HDS会員でないお客様 NON HDS MEMBER	\$200 以上	無料配達
	\$200 未満	\$10.00 (1回)

\*HDS: ホームデリバリーサービス HOME DELIVERY SERVICE

一部配達をお受けできない地域がございます。詳しくは、弊社ホームページ: [www.meidi-ya.com.sg](http://www.meidi-ya.com.sg) をご覧ください。  
You can apply for HDS Membership at our store or website. For more information, please visit us at: [www.meidi-ya.com.sg](http://www.meidi-ya.com.sg)

**北海道 Food Plaza HOKKAIDO FOOD PLAZA**

焼そばプレート Chow Mein Tray \$29.80 (3-4 serving)  
サンギ&枝豆プレート Zangi (Fried Chicken) & Green Soybean Tray \$26.80 (3-4 serving)  
スペシャルパーティープレートA Special Party Tray A \$75.80 (6 serving)  
クリーミーとんこつラーメン Creamy Tonkotsu Ramen \$17.80  
味噌バターコーンラーメン Miso Butter Corn Ramen \$19.80  
つけ麺 TSUKEMEN \$17.80  
サッポロ魚介濃厚つけ麺 Sapporo Gyokai Noko Tsukemen \$17.80

**山口製茶 YAMAGUCHI SEICHA**

試飲販売 SAMPLING  
グレートワールドシティ Great World City 1/10 土 12日  
リャンコート Liang Court 1/17 土 19日

伊萬里茶各種 Variety of Imari Tea \$9.00-\$38.00 \$8.00-\$34.20  
伊萬里茶詰合せ各種 Variety of Gift Set \$78.00-\$380.00 \$62.40-\$304.00

**西福製茶 NISHIFUKU SEICHA**

試飲販売 SAMPLING  
リャンコート Liang Court 1/11 土 12日 1/18 土 19日  
グレートワールドシティ Great World City 1/11 土 12日

八女抹茶ラテ Yame Matcha Latte \$12.90  
お茶各種 Variety of Tea \$4.90-\$24.00

**小林甚製麺 KOBAYASHIJIN**

試食販売 SAMPLING  
リャンコート Liang Court 1/22 土 24日  
グレートワールドシティ Great World City 1/22 土 24日

あごだしスープ Agodashi Soup \$11.50 \$9.90  
ラーメン各種 Variety of Ramen \$7.90-\$8.90

**キョトク KIYOTOKU**

試食販売 SAMPLING  
リャンコート Liang Court 1/11 土 12日 1/17 土 19日

パンプキンシード かぼちゃの種 (おさび/ソース風味) Pumpkin Seed (Wasabi/Chilli) \$4.50 \$3.90  
ウマカラドレッシング各種 Variety of Dressing \$9.90 \$8.90

2/14 金 23日 日  
**九州フェア KYUSHU FAIR**

来んしゃい! 一足早い九州春の味覚!  
COMING SOON

※産地直送の為、商品が入荷しない場合がございます。どうぞご了承ください。Please note that some direct import products may not be available. ※写真は全てイメージです。Images are for illustrative purposes only.